



SAS#: ARPAAA21

Organization: AMIGOS POR VIDA-FRIENDS FOR LIFE PUB
CHTR SCH
Campus/Site: N/A
Vendor ID: 1760433067

County District: 101819
ESC Region:04
School Year: 2020-2021

2020-2023 ARP ESSER III Federal Grant Application**Program Description
PS3014 - Program Narrative****A. Pre-Award /
Preadjudicación**

Directions: Enter "No" if no activity is marked as pre-award in Sections A and B in PS3013. You must enter an amount if any activity is marked as pre-award in Sections A and B in PS3013. The combination of an activity marked as pre-award in Sections A and B in PS3013 and an amount entered below will constitute the required prior approval process for pre-award costs.

A1. Enter the total dollar amount of ESSER III funds to be charged as pre-award costs for the activities indicated in Sections A and B in PS3013 as occurring during pre-award (March 13, 2020, through the application submission date).

N/A

**B. Minimum Required Set-Aside
Reserva mínima requerida**

Directions: You must enter an amount that is at least 20% of your total budget. You will be required to report this set-aside by activity and student group in future reporting.

Instrucciones: Debe ingresar una cantidad que sea al menos el 20% de su presupuesto total. Se le pedirá que informe esta reserva por actividad y grupo de estudiantes en el future:

B1. Enter the total dollar amount of ESSER III funds to be expended to meet the 20% minimum required set-aside for learning loss mitigation, including through afterschool, summer school, extended day/year programs, targeted to students from low-income families, students of color, English learners, children with disabilities, students experiencing homelessness, children in foster care, and migratory students.

Ingrese el monto total en dólares de los fondos ESSER III que se gastarán para cumplir con el 20% mínimo requerido reservado para la mitigación de la pérdida de aprendizaje, incluso a través de programas después de la escuela, escuela de verano, programas de día/año extendido, dirigidos a estudiantes de familias de bajos ingresos, estudiantes de color, estudiantes de inglés, niños con discapacidades, estudiantes sin hogar, niños en hogares de guarda y estudiantes migratorios.

\$465,277.60



SAS#: ARPAAA21

Organization: AMIGOS POR VIDA-FRIENDS FOR LIFE PUB
CHTR SCH
Campus/Site: N/A
Vendor ID: 1760433067

County District: 101819
ESC Region:04
School Year: 2020-2021

2020-2023 ARP ESSER III Federal Grant Application

Program Description PS3014 - Program Narrative

B2. Briefly describe the activities selected in PS3013 questions A16, A17, B1, B2, and/or B3. A response in at least one of these PS3013 questions is required./

Describe brevemente las actividades seleccionadas en las preguntas A16, A17, B1, B2 y/o B3 de PS3013. Se requiere una respuesta en al menos una de estas preguntas de PS3013

The school will increase and improve its Intervention Program and small group instruction, as well as after-school programs and Saturday school and Summer School. To address the needs of our low-income students, students with disabilities, English Learners, and other minorities, our ELA will implement high-impact classroom instruction, tiered interventions, accelerated learning for students in need, small groups, and tutorials as needed. All these to reduce the impact of COVID.

La escuela aumentará y mejorará su Programa de Intervención y la instrucción en grupos pequeños, así como los programas extracurriculares y la escuela de los sábados y de verano. Para abordar las necesidades de nuestros estudiantes de bajos ingresos, estudiantes con discapacidades, estudiantes de inglés y otras minorías, nuestro ELA implementará instrucción de alto impacto en el salón de clases, intervenciones escalonadas, aprendizaje acelerado para estudiantes necesitados, grupos pequeños y tutorías según sea necesario. Todo esto para reducir el impacto del covid

Our school will determine specific groups to target instruction to minimize the negative impact of COVID during the school year.

Nuestra escuela determinará grupos específicos para orientar la instrucción a fin de minimizar el impacto negativo de COVID durante el año escolar.

This extra instruction will take place during the summer months, supplemental afterschool programs such as afterschool tutorials and Saturday school among others.

Esta instrucción adicional se llevará a cabo durante los meses de verano, programas complementarios después de la escuela, como tutorías después de la escuela y escuela los sábados, entre otros.

Data from benchmarks and weekly tests will be used to determine the assignment of instructors per grade level and subject area. Special Ed students and minority populations will be included to ensure all students will have equal opportunities.

Los datos de los puntos de referencia y las pruebas semanales se utilizarán para determinar la asignación de instructores por nivel de grado y materia. Estudiantes de educación especial y se incluirán poblaciones minoritarias para garantizar que todos los estudiantes tengan las mismas oportunidades.

After determining the number of students per grade level and subject area, a comprehensive analysis will be performed to assign the best instructors to students attending these programs. This action will increase the opportunities for these young learners severely impacted because of the pandemic.

Después de determinar el número de estudiantes por nivel de grado y materia, se realizará un análisis integral para asignar los mejores instructores a estudiantes que asisten a estos programas. Esta acción aumentará las oportunidades para estos jóvenes estudiantes gravemente afectados por la pandemia.



SAS#: ARPAAA21

Organization: AMIGOS POR VIDA-FRIENDS FOR LIFE PUB
CHTR SCH
Campus/Site: N/A
Vendor ID: 1760433067

County District: 101819
ESC Region:04
School Year: 2020-2021

2020-2023 ARP ESSER III Federal Grant Application

Program Description PS3014 - Program Narrative

B3. Briefly describe the activities selected in PS3013 questions A6, A13, A15, A17, B1, B2, and/or B3. A response in at least one of these PS3013 questions is required.

Describe brevemente las actividades seleccionadas en las preguntas A6, A13, A15, A17, B1, B2 y/o B3 de PS3013. Una respuesta en al menos una de estas preguntas de PS3013 es requerido.

School provides hot spots for students to take home and allow connectivity to school resources at all times. As a result of the pandemic, students required virtual learning in 2020-2021. The school year 2021-2022 will provide virtual education for students with medical conditions and/or affected by the virus.

La escuela proporciona puntos de acceso para que los estudiantes se los lleven a casa y permiten la conectividad con los recursos de la escuela en todo momento. Como resultado de la pandemia, los estudiantes requirieron aprendizaje virtual en 2020-2021. El año escolar 2021-2022 brindará educación virtual para estudiantes con condiciones médicas y/o afectados por el virus.

To help our students with the successful non-virtual lessons, the LEA has and will provide hotspots to our families in need.

Para ayudar a nuestros estudiantes con lecciones no virtuales exitosas, LEA ha proporcionado y proporcionará puntos de acceso a nuestras familias necesitadas.



SAS#: ARPAAA21

Organization: AMIGOS POR VIDA-FRIENDS FOR LIFE PUB
CHTR SCH
Campus/Site: N/A
Vendor ID: 1760433067

County District: 101819
ESC Region:04
School Year: 2020-2021

2020-2023 ARP ESSER III Federal Grant Application

Program Description PS3014 - Program Narrative

C. Safe Return to In-Person Instruction and Continuity of Services Plan Regreso Seguro a la Instrucción en Persona y Plan de Continuidad de Servicios

Directions: Your plan must be made available for public comment and take any comments received into account before posting the final plan to the web site listed below. A previously developed plan may meet this compliance requirement if it meets the statutory requirements. TEA will randomly verify the plan is available at the link provided after Notice of Grant Awards (NOGAs) are issued.

Instrucciones: Su plan debe estar disponible para comentarios públicos y tener en cuenta los comentarios recibidos antes de publicar el plan final en el sitio web enumerados a continuación. Un plan desarrollado previamente puede cumplir con este requisito de cumplimiento si cumple con los requisitos legales. TEA verificará aleatoriamente que el plan esté disponible en el enlace proporcionado después de que se emita el Aviso de concesión de subvenciones (NOGA).

- C1.** Enter the direct web link to the LEA's web page where you post your required "Safe Return to In-Person Instruction and Continuity of Services Plan" and the PS3013 and PS3014 program schedules to this application, or a separate document containing all the information included in the program schedules, serving as the LEA's plan for the uses of ARP ESSER III funds within 30 days of receiving your ESSER III Grant NOGA. These plans must be reviewed at least every 6 months and updated as appropriate.

Ingrese el enlace web directo a la página web de la LEA donde publica su "Plan de regreso seguro a la instrucción en persona y la continuidad de los servicios" requerido y los horarios de los programas PS3013 y PS3014 en esta solicitud, o un documento separado que contiene toda la información incluida en los horarios del programa, sirviendo como el plan de la LEA para los usos de los fondos ARP ESSER III dentro de los 30 días posteriores a la recepción de su subvención ESSER III NOGA. Estos planes deben revisarse al menos cada 6 meses y actualizarse según corresponda.

<https://www.amigosporvida.com/state-required-info/esserii>



SAS#: ARPAAA21

Organization: AMIGOS POR VIDA-FRIENDS FOR LIFE PUB
CHTR SCH
Campus/Site: N/A
Vendor ID: 1760433067

County District: 101819
ESC Region:04
School Year: 2020-2021

2020-2023 ARP ESSER III Federal Grant Application**Program Description
PS3014 - Program Narrative****D. Prevention and Mitigation Strategies Consistent with Centers for Disease Control and Prevention (CDC)**
Estrategias de prevención y mitigación consistentes con los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC)

- D1. Briefly describe the activities selected in PS3013 questions A5, A8, A9, B5, B6, B7, B8, and/or B9. If none of these activities were selected, enter "No prevention and mitigation strategies funded."?**
Describe brevemente las actividades seleccionadas en las preguntas A5, A8, A9, B5, B6, B7, B8 y/o B9 de PS3013. Si no seleccionó ninguna de estas actividades, ingrese "No se financiaron estrategias de prevención y mitigación"?

HVAC Replacement to improve air filtration and air quality in the building

Reemplazo de HVAC para mejorar la filtración de aire y la calidad del aire en el edificio